

## TRADUCTION

F. 95 — 552

**7 DECEMBRE 1994. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté royal n° 184 du 30 décembre 1982 fixant la façon de déterminer, pour les instituts d'enseignement spécial de l'Etat et pour les homes de l'Etat, les fonctions du personnel paramédical et du personnel attribué dans le cadre de l'internat**

Le Gouvernement flamand,

Vu l'arrêté royal n° 184 du 30 décembre 1982 fixant la façon de déterminer, pour les instituts d'enseignement spécial de l'Etat et les homes de l'Etat, les fonctions du personnel paramédical et du personnel attribué dans le cadre de l'internat, notamment l'article 4, § 2, modifié par le décret du 31 juillet 1990;

Vu le décret du 25 juin 1992 contenant diverses mesures d'accompagnement du budget 1992, notamment les articles 86 et 91;

Vu le décret du 28 avril 1993 relatif à l'enseignement-IV, notamment l'article 60;

Vu le protocole n° 146 portant les conclusions des négociations menées en réunion commune du Comité sectoriel X et de la sous-section « Communauté flamande » de la section 2 du Comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu l'accord du Ministre flamand compétent pour le Budget, donné le 30 novembre 1993;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

**Article 1er.** A l'article 4 de l'arrêté royal n° 184 du 30 décembre 1982 fixant la façon de déterminer, pour les instituts d'enseignement spécial de l'Etat et les homes de l'Etat, les fonctions du personnel paramédical et du personnel attribué dans le cadre de l'internat, le deuxième alinéa du § 2, inséré par le décret du 31 juillet 1990 relatif à l'enseignement-II, est remplacé par la disposition suivante :

« Par dérogation, pour l'établissement d'enseignement où est créé un internat ou dont l'internat est admis aux subventions, la date de comptage pour l'année scolaire de création ou d'admission aux subventions est le 1er octobre de cette année scolaire. »

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er septembre 1993.

**Art. 3.** Le Ministre flamand ayant l'enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 7 décembre 1994.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique,

L. VAN DEN BOSSCHE

N. 95 — 553

[S-C — 35078]

**7 DECEMBER 1994. — Besluit van de Vlaamse regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 29 april 1992 betreffende de terbeschikkingstelling wegens ontstentenis van betrekking, de reffectatie, de wedertewerkstelling en de toekenning van een wachtgeld of wachtgeldtoelage**

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 27 maart 1991 betreffende de rechtspositie van bepaalde personeelsleden van het Gemeenschapsonderwijs, inzonderheid op hoofdstuk IX, afdeling IV, gewijzigd bij de decreten van 9 april 1992 en 28 april 1993;

Gelet op het decreet van 27 maart 1991 betreffende de rechtspositie van sommige personeelsleden van het gesubsidieerd onderwijs en de gesubsidieerde psycho-medisch-sociale centra, inzonderheid op titel II, hoofdstuk VI, afdeling 4, gewijzigd bij de decreten van 9 april 1992 en 28 april 1993;

Gelet op het decreet van 9 april 1992 betreffende het onderwijs III, inzonderheid op titel II, gewijzigd bij het decreet van 28 april 1993;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 29 april 1992 betreffende de terbeschikkingstelling wegens ontstentenis van betrekking, de reffectatie, de wedertewerkstelling en de toekenning van een wachtgeld of wachtgeldtoelage;

Gelet op het protocol van 19 oktober 1994 houdende de conclusies van de onderhandelingen gevoerd in de gemeenschappelijke vergadering van Sectorcomité X en van onderafdeling « Vlaamse Gemeenschap » van afdeling 2 van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister bevoegd voor begroting, gegeven op 19 juli 1994;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Onderwijs en Ambtenarenzaken;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 1 van het besluit van de Vlaamse regering van 29 april 1992 betreffende de terbeschikkingstelling wegens ontstentenis van betrekking, de reffectatie, de wedertewerkstelling en de toekenning van een wachtgeld of wachtgeldtoelage wordt de tweede zin vervangen door de volgende tekst : « Het besluit is echter niet van toepassing op de personeelsleden van de Hogere Zeevaartschool en op de leden van het meesters-, vak- en dienstpersoneel. »

**Art. 2.** In artikel 2, § 2, 5<sup>o</sup> van hetzelfde besluit wordt de inleidende zin vervangen door de volgende tekst :  
« 5<sup>o</sup> « betrekking niet vatbaar voor reffectatie of wedertewerkstelling » :

een betrekking is vanaf 1 januari van het betrokken school-, academie- of dienstjaar, niet meer vatbaar voor reffectatie of wedertewerkstelling, indien het personeelslid dat deze betrekking bekleedt, de twee volgende voorwaarden vervult :

- ten minste 720 dagen dienstanciënniteit verworven heeft in hoofdamt op :
- 31 augustus van het voorgaande jaar voor de leden van het technisch en het administratief personeel van de psycho-medisch-sociale centra;
- 30 juni van het voorgaande jaar voor de andere personeelsleden;
- uiterlijk op 31 december van het betrokken school-, academie- of dienstjaar de hierna vermelde leeftijd bereikt heeft : ».

**Art. 3.** Artikel 2, § 3 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« § 3. Voor de toepassing van dit besluit worden de begrippen hoofdamt en bijbetrekking begrepen zoals bedoeld in het koninklijk besluit van 15 april 1958 houdende bezoldigingsregeling van het onderwijzend, wetenschappelijk en daarmee gelijkgesteld personeel van het Ministerie van Openbaar Onderwijs en in het koninklijk besluit nr. 63 van 20 juli 1982 houdende wijziging van de bezoldigingsregels van toepassing op het onderwijzend en daarmee gelijkgesteld personeel van het onderwijs met volledig leerplan en van het onderwijs voor sociale promotie of met beperkt leerplan. »

**Art. 4.** In artikel 5, § 1, 2., b), tweede gedachtenstreep van hetzelfde besluit worden de woorden « een leermeester of leraar godsdienst of niet-confessionele zedenleer » vervangen door de woorden « een leraar belast met het vak niet-confessionele zedenleer ».

**Art. 5.** In artikel 8, § 1, 3., b), van hetzelfde besluit wordt de bepaling na de eerste gedachtenstreep vervangen door de volgende tekst :

« — ofwel het vereiste bekwaamheidsbewijs bezit, ofwel geacht wordt in het bezit te zijn van een vereist bekwaamheidsbewijs in toepassing van artikel 14, § 3, van het besluit van de Vlaamse regering van 31 juli 1990 betreffende de bekwaamheidsbewijzen, de weddeschalen, het prestatiestelsel en de bezoldigingsregeling van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel en van het opvoedend hulp personeel van de onderwijsinstellingen voor deeltijds kunstonderwijs, studierichtingen « Muziek », « Woordkunst » en « Dans ».

Deze bepaling geldt niet voor de personeelsleden die bij toepassing van andere overgangsmaatregelen geacht worden in het bezit te zijn van een vereist bekwaamheidsbewijs; »

**Art. 6.** Artikel 10, § 2 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met het volgende lid :

« Voor een ter beschikking gesteld psycho-pedagogisch consultant wordt het ambt van psycho-pedagogisch werker en elk ambt in een betrekking voor de begeleiding van migranten ook beschouwd als « het ander ambt ».

**Art. 7.** In artikel 12, § 1, van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> punt A.2. wordt aangevuld met de volgende bepaling :

« Voor de toepassing van deze bepaling worden het bevallingsverlof opgenomen sedert 1 mei 1991 en het borstvoedingsverlof opgenomen sedert 1 september 1993, beide verleend op grond van het besluit van de Vlaamse regering van 22 juli 1993 betreffende het ziekte-, bevallings- en borstvoedingsverlof toegekend aan tijdelijk aangestelde personeelsleden van de onderwijsinstellingen, georganiseerd of gesubsidieerd door de Vlaamse Gemeenschap gelijkgesteld met gesubsidieerde diensten. »;

2<sup>o</sup> punt B wordt aangevuld met de volgende bepaling :

« Voor de toepassing van deze bepaling worden gelijkgesteld met gesubsidieerde diensten :  
— het borstvoedingsverlof opgenomen sedert 1 september 1993 en verleend op grond van het besluit van de Vlaamse regering van 22 juli 1993 betreffende het bevallings- en borstvoedingsverlof voor de personeelsleden van het onderwijs en de psycho-medisch-sociale centra;

— het bevallingsverlof opgenomen sedert 1 mei 1991 en het borstvoedingsverlof opgenomen sedert 1 september 1993, beide verleend op grond van het besluit van de Vlaamse regering van 22 juli 1993 betreffende het ziekte-, bevallings- en borstvoedingsverlof toegekend aan tijdelijk aangestelde personeelsleden van de onderwijsinstellingen, georganiseerd of gesubsidieerd door de Vlaamse Gemeenschap. »

**Art. 8.** In artikel 20, § 1, 1., van hetzelfde besluit worden het tweede en het derde lid geschrapt.

**Art. 9.** In artikel 23, § 1 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> Punt 1. wordt vervangen door de volgende bepaling :

1. in het gewoon kleuteronderwijs : 1 september;

2<sup>o</sup> In punt 3 wordt het tweede lid geschrapt. »

**Art. 10.** In artikel 25, § 2, van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> Punt 1. wordt vervangen door de volgende bepaling :

1. Het gewoon kleuteronderwijs : voor de vijfde werkdag van september;

2<sup>o</sup> In punt 3 wordt het tweede lid vervangen door de volgende tekst : « In afwijking hiervan voor de vijfde werkdag van oktober indien artikel 5 van het besluit van de Vlaamse regering van 1 april 1993 betreffende de organisatie van het gewoon kleuter- en lager onderwijs op basis van een lestijdenpakket wordt toegepast. »

**Art. 11.** In artikel 26, § 3, van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> In punt 1. wordt het woord « oktober » vervangen door het woord « september »;

2<sup>o</sup> In punt 3. wordt de tweede zin vervangen door de volgende tekst : « Voor de terbeschikkingstellingen uitgesproken bij toepassing van artikel 5 van het besluit van de Vlaamse regering van 1 april 1993 betreffende de organisatie van het gewoon kleuter- en lager onderwijs op basis van een lestijdenpakket : voor de vijfde werkdag van oktober. ».

**Art. 12.** In artikel 27, 1., van hetzelfde besluit wordt het woord « november » vervangen door het woord « oktober ».

**Art. 13.** In artikel 28, § 1, 1., van hetzelfde besluit wordt « 15 november » vervangen door « 1 november ».

**Art. 14.** In artikel 35, § 1, 3., van hetzelfde besluit worden de woorden « in hetzelfde ambt » geschrapt.

**Art. 15.** In artikel 36, § 1, 3., van hetzelfde besluit worden de woorden « in hetzelfde ambt » geschrapt.

**Art. 16.** In artikel 37, § 1, 3., van hetzelfde besluit worden de woorden « in hetzelfde ambt » geschrapt.

**Art. 17.** In artikel 38, § 2, van hetzelfde besluit wordt het woord « zonale » vervangen door het woord « interprovinciale ».

**Art. 18.** In artikel 45 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° punt 5. wordt vervangen door de volgende tekst :

« 5. wanneer aan een ter beschikking gesteld personeelslid dat ten minste vier vijfden van een volledige opdracht vervult en dat reeds in drie instellingen fungeert een betrekking wordt aangeboden in een andere instelling dan degene waar hij reeds tewerkgesteld is; »;

2° in punt 6., tweede lid, worden tussen de woorden « een definitieve vacature » en « wordt aangeboden » de woorden « in hetzelfde ambt » ingevoegd;

3° in punt 7., tweede lid, worden tussen de woorden « een definitieve vacature » en « wordt aangeboden » de woorden « in hetzelfde ambt » ingevoegd. ».

**Art. 19.** Het opschrift van Titel VI van hetzelfde besluit wordt vervangen door het volgende opschrift :

« Reaffectatie en wedertewerkstelling van personeelsleden ter beschikking gesteld aan een instelling die opgeheven is ».

**Art. 20.** In artikel 47 van hetzelfde besluit worden volgende wijzigingen aangebracht :

1° er wordt een § 1 ingevoegd, luidend als volgt :

« § 1. De bepalingen van deze titel zijn van toepassing op de personeelsleden, ter beschikking gesteld wegens ontstentenis van betrekking aan één van de volgende onderwijsinstellingen :

- onderwijsinstellingen van het Technisch Instituut van het Kempens Bekken;
- de School voor Moderne Beroepen in Kortrijk;
- het Hof ter Linden in Evergem;
- het Instituut voor Secundair Beroepsonderwijs in Zelzate;
- de Vrije Beroepsschool voor Beenhouwers-Charcutiers in Brussel;
- de Hogere Radio- en Navigatieschool. »

2° in de bestaande bepalingen, die § 2 worden, worden in het eerste lid de woorden « in één van de onderwijsinstellingen van het Technisch Instituut van het Kempens Bekken » vervangen door de woorden « aan één van de onderwijsinstellingen vermeld in § 1 » en worden in het tweede lid de woorden « in één van de instellingen van het Technisch Instituut van het Kempens Bekken » vervangen door de woorden « aan één van de onderwijsinstellingen vermeld in § 1 ».

**Art. 21.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 1993, met uitzondering van :

- de artikelen 4, 14, 15, 16, 17 en 18 die uitwerking hebben met ingang van 1 juli 1991;
- artikel 7 dat uitwerking heeft met ingang van 1 januari 1993;
- artikel 2 dat uitwerking heeft met ingang van 31 december 1993;
- de artikelen 3, 5, 19 en 20 die uitwerking hebben met ingang van 1 juli 1994.

**Art. 22.** De Vlaamse minister, bevoegd voor het onderwijs, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 7 december 1994.

De minister-president van de Vlaamse regering.

L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Onderwijs en Ambtenarenzaken,

L. VAN DEN BOSSCHE

#### TRADUCTION

F. 95 — 553

[S-C — 35076]

**7 DECEMBRE 1994. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 29 avril 1992 relatif à la mise en disponibilité par défaut d'emploi, à la réaffectation, à la remise au travail et à l'attribution d'un traitement d'attente ou d'une subvention-traitement d'attente**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 27 mars 1991 relatif au statut de certains membres du personnel de l'enseignement communautaire, notamment le chapitre IX, section IV, modifiée par les décrets des 9 avril 1992 et 28 avril 1993;

Vu le décret du 27 mars 1991 relatif au statut de certains membres du personnel de l'enseignement subventionné et des centres psycho-médico-sociaux subventionnés, notamment le titre II, chapitre VI, section 4, modifiée par les décrets des 9 avril 1992 et 28 avril 1993;

Vu le décret du 9 avril 1992 relatif à l'enseignement III, notamment le titre II, modifié par le décret du 28 avril 1993;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 29 avril 1992 relatif à la mise en disponibilité par défaut d'emploi, à la réaffectation, à la remise au travail et à l'attribution d'un traitement d'attente ou d'une subvention-traitement d'attente;

Vu le protocole du 19 octobre 1994 portant les conclusions des négociations menées en réunion commune du comité sectoriel X et de la sous-section « Communauté flamande » de la section 2 du comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu l'accord du Ministre flamand ayant le budget dans ses attributions, donné le 19 juillet 1994;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique;  
Après délibération,

Arrête :

**Article 1er.** Dans l'article 1er de l'arrêté du Gouvernement flamand du 29 avril 1992 relatif à la mise en disponibilité par défaut d'emploi, à la réaffectation, à la remise au travail et à l'attribution d'un traitement d'attente ou d'une subvention-traitement d'attente, la deuxième phrase est remplacée par le texte suivant : « Toutefois, il ne s'applique pas aux membres du personnel de l'Ecole supérieure de Navigation, ni au personnel de maîtrise, genre de métier et de service. ».

**Art. 2.** Dans l'article 2, § 2, 5<sup>o</sup> du même arrêté, la phrase d'introduction est remplacée par le texte suivant :

« 5<sup>o</sup> « emploi non susceptible de réaffectation ou de remise au travail » :

à partir du 1er janvier de l'année scolaire, année académique ou exercice concerné, un emploi n'est plus susceptible de réaffectation ou de remise au travail, si le membre du personnel qui occupe cet emploi, remplit les deux conditions suivantes :

- compter au moins 720 jours d'ancienneté de service acquis dans sa fonction principale ;
- le 31 août de l'année précédente pour les membres du personnel technique et administratif des centres psycho-médico-sociaux;
- le 30 juin de l'année précédente pour les autres membres du personnel;
- avoir atteint, le 31 décembre de l'année scolaire, année académique ou exercice concerné au plus tard, l'âge mentionné ci-dessous : ».

**Art. 3.** L'article 2, § 3, du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« § 3. Pour l'application du présent arrêté, il faut entendre les notions « fonction principale » et « fonction accessoire » au sens y accordé par l'arrêté royal du 15 avril 1958 portant statut pécuniaire du personnel enseignant, scientifique et assimilé du Ministère de l'Instruction publique et par l'arrêté royal n<sup>o</sup> 63 du 20 juillet 1982 modifiant les dispositions des statuts pécuniaires applicables au personnel enseignant et assimilé de l'enseignement de plein exercice et de l'enseignement de promotion sociale ou à horaire réduit. ».

**Art. 4.** Dans l'article 5, § 1er, 2., b), deuxième tiret, du même arrêté, les mots « un maître ou professeur de religion ou de morale non confessionnelle » sont remplacés par les mots « un professeur chargé du cours de morale non confessionnelle ».

**Art. 5.** Dans l'article 8, § 1er, 3., b), du même arrêté, la disposition reprise après le premier tiret est remplacée par le texte suivant :

« — soit a le titre requis, soit est censé d'être titulaire d'un titre requis en application de l'article 14, § 3, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 31 juillet 1990 relatif aux titres, aux traitements, au régime de prestations et au statut pécuniaire des membres du personnel directeur et enseignant et du personnel auxiliaire d'éducation des établissements d'enseignement artistique à temps partiel, orientations « Musique », « Arts de la parole » et « Danse ».

Cette disposition ne vaut pas pour les membres du personnel qui, par application d'autres mesures transitoires, sont censés avoir le titre requis; ».

**Art. 6.** L'article 10, § 2, du même arrêté est complété par l'alinéa suivant :

« Pour un conseiller psycho-pédagogique mis en disponibilité, la fonction d'auxiliaire psycho-pédagogique et toute fonction dans un emploi d'encadrement des migrants sont considérées comme étant « l'autre fonction ».

**Art. 7.** Dans l'article 12, § 1er, du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1<sup>o</sup> le point A.2. est complété par la disposition suivante :

« Pour l'application de cette disposition, le congé de maternité pris depuis le 1er mai 1991 et le congé d'allaitement pris depuis le 1er septembre 1993, accordés l'un et l'autre en vertu de l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 juillet 1993 relatif aux congés de maladie, de maternité et d'allaitement accordés à des membres du personnel désignés à titre temporaire dans les établissements d'enseignement organisés ou subventionnés par la Communauté flamande, sont assimilés à des services subventionnés. ».

2<sup>o</sup> le point B. est complété par la disposition suivante :

« Sont assimilés à des services subventionnés pour l'application de cette disposition :  
— le congé d'allaitement pris depuis le 1er septembre 1993 et accordé en vertu de l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 juillet 1993 relatif aux congés de maternité et d'allaitement accordés aux membres du personnel enseignant et des centres psycho-médico-sociaux,

— le congé de maternité pris depuis le 1er mai 1991 et le congé d'allaitement pris depuis le 1er septembre 1993, accordés l'un et l'autre en vertu de l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 juillet 1993 relatif aux congés de maladie, de maternité et d'allaitement accordés à des membres du personnel désignés à titre temporaire dans les établissements d'enseignement organisés ou subventionnés par la Communauté flamande. ».

**Art. 8.** Dans l'article 20, § 1er, 1., du même arrêté le deuxième et le troisième alinéa sont supprimés.

**Art. 9.** Dans l'article 23, § 1er, du même arrêté les modifications suivantes sont apportées :

1<sup>o</sup> Le point 1. est remplacé par la disposition suivante :

1. dans l'enseignement maternel ordinaire : le 1er septembre;

2<sup>o</sup> Au point 3., le second alinéa est supprimé. ».

**Art. 10.** Dans l'article 25, § 2, du même arrêté les modifications suivantes sont apportées :

1<sup>o</sup> Le point 1. est remplacé par la disposition suivante :

1. Enseignement maternel ordinaire : avant le cinquième jour ouvrable du mois de septembre;

2<sup>o</sup> Au point 3., le second alinéa est remplacé par le texte suivant : « Par dérogation à ce qui précède, avant le cinquième jour ouvrable du mois d'octobre si l'article 5 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 1er avril 1993 relatif à l'organisation de l'enseignement maternel et primaire ordinaire sur la base d'un capital-périodes est appliqué. ».

**Art. 11.** Dans l'article 26, § 3, du même arrêté les modifications suivantes sont apportées :

1<sup>o</sup> Au point 1, le mot « octobre » est remplacé par le mot « septembre »;

2<sup>o</sup> Au point 3, la seconde phrase est remplacée par le texte suivant : « Pour les mises en disponibilité prononcées par application de l'article 5 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 1er avril 1993 relatif à l'organisation de l'enseignement maternel et primaire ordinaire sur la base d'un capital-périodes : avant le cinquième jour ouvrable d'octobre. ».

- Art. 12.** Dans l'article 27, 1., du même arrêté le mot « novembre » est remplacé par le mot « octobre ».
- Art. 13.** Dans l'article 28, § 1er, 1., du même arrêté « le 15 novembre » est remplacé par « le 1er novembre ».
- Art. 14.** Dans l'article 35, § 1er, 3., du même arrêté les mots « dans la même fonction » sont supprimés.
- Art. 15.** Dans l'article 36, § 1er, 3., du même arrêté les mots « dans la même fonction » sont supprimés.
- Art. 16.** Dans l'article 37, § 1er, 3., du même arrêté les mots « dans la même fonction » sont supprimés.
- Art. 17.** Dans l'article 38, § 2, du même arrêté le mot « zonale » est remplacé par le mot « interprovinciale ».
- Art. 18.** Dans l'article 45 du même arrêté les modifications suivantes sont apportées :
1. Le point 5. est remplacé par le texte suivant :
    - « 5. quand il est offert à un membre du personnel en disponibilité qui accomplit au moins quatre cinquièmes d'une charge complète et qui est déjà en fonction dans trois établissements, un emploi dans un autre établissement que celui où il est déjà occupé; »
  2. Au point 6., second alinéa, les mots « dans la même fonction » sont ajoutés après les mots « un emploi définitivement vacant »;
  3. Au point 7., second alinéa, les mots « dans la même fonction » sont ajoutés après les mots « un emploi définitivement vacant ».
- Art. 19.** L'intitulé du Titre VI du même arrêté est remplacé par l'intitulé suivant :  
« Réaffectation et remise au travail de membres du personnel mis en disponibilité dans un établissement étant supprimé ».
- Art. 20.** Dans l'article 47 du même arrêté les modifications suivantes sont apportées :
- 1<sup>o</sup> Il est inséré un § 1er, rédigé comme suit :
    - « § 1er. Les dispositions du présent titre s'appliquent aux membres du personnel mis en disponibilité par défaut d'emploi dans un des établissements d'enseignement suivants :
      - établissements d'enseignement du « Technisch Instituut van het Kempens Bekken »;
      - « School voor Moderne Beroepen » à Courtrai;
      - « Hof ter Linden » à Evergem;
      - « Instituut voor Secundair Beroepsonderwijs » à Zelzate;
      - « Vrije Beroepsschool voor Beenhouwers-Charcutiers » à Bruxelles;
      - « Hogere Radio- en Navigatieschool »;
  - 2<sup>o</sup> Dans les dispositions existantes, qui forment le § 2, les mots « dans un des établissements d'enseignement du « Technisch Instituut van het Kempens Bekken » », figurant dans le premier alinéa, sont remplacés par les mots « dans un des établissements d'enseignement mentionnés au § 1er » et les mots « dans un des établissements d'enseignement du « Technisch Instituut van het Kempens Bekken » », figurant dans le second alinéa, sont remplacés par les mots « dans un des établissements d'enseignement mentionnés au § 1er ».
- Art. 21.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er septembre 1993, à l'exception :  
— des articles 4, 14, 15, 16, 17 et 18 qui produisent leurs effets le 1er juillet 1991;  
— de l'article 7 qui produit ses effets le 1er janvier 1993;  
— de l'article 2 qui produit ses effets le 31 décembre 1993;  
— des articles 3, 5, 19 et 20 qui produisent leurs effets le 1er juillet 1994.
- Art. 22.** Le Ministre flamand ayant l'enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 7 décembre 1994.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique,  
L. VAN DEN BOSSCHE

## COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

### MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION, DE LA RECHERCHE ET DE LA FORMATION

F. 95 — 554

**12 DECEMBRE 1994.** — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du 9 novembre 1993 du Gouvernement de la Communauté française dressant la liste des bâtiments scolaires transférés à la société publique d'administration des bâtiments scolaires bruxellois

Vu l'arrêté du 9 novembre 1993 du Gouvernement de la Communauté française dressant la liste des bâtiments scolaires transférés à la société publique d'administration des bâtiments scolaires bruxellois;

Vu l'avis conforme du Collège de la Commission communautaire française donné le 29 septembre 1994;

Vu l'accord du Ministre du Budget donné le 2 septembre 1994;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 25 août 1994;

Considérant que les besoins de financement de la Communauté française pour l'année 1994 ont été redéfinis;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française en date du 5 décembre 1994;

Sur proposition du Ministre de l'Éducation,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le 2<sup>e</sup> alinéa de l'article 3 de l'arrêté du 9 novembre 1993 dressant la liste des bâtiments scolaires transférés à la société publique d'administration des bâtiments scolaires bruxellois est remplacé par la disposition suivante : « Les montants fixés pour les années 1994 et 1995 peuvent être modifiés, et faire l'objet, éventuellement, d'un étalement de leur paiement en 1996, de l'avis conforme du Collège de la Commission